

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation No
40) Tracteur	YANMAR	YM 226 D	CH 4915 02

Constructeur YANMAR DIESEL ENGINE CO., LTD. Tokyo / Japon
 Identification sur la plaquette du constructeur "226 D"
 numéro du châssis "YM 226 D -"
 Plaquette du constructeur à gauche, sur la protection de la roue arrière
 Numéro du châssis à gauche, latéralement sur le carter de la boîte à vitesses
 Identification du moteur "3T75H" à gauche, en bas latéralement sur le bloc
 Importateur Hans F. Würzler & Co., Industriest. 17, 8910 Affoltern a/A.

Châssis	Moteur		
Nombre d'essieu/pneus <u>2 / 4</u>	Marque <u>YANMAR</u>	Type <u>3T75HA-S</u>	
Suspension <u>-</u>	Construction <u>en ligne</u>	Temps <u>4</u>	
Direction <u>mécanique, à circ. de billes</u>	Carburant <u>D</u>	Position <u>avant</u>	
Entraînement <u>toutes roues avec libération traction avant</u>	Retrodissement <u>eau</u>	Cylindres <u>3</u>	
Frein de service <u>mécanique, expansion interne, sur les arbres du différentiel resp. sur roues AR, frein indépend.</u>	Alésage <u>75</u>	Course <u>85</u>	
	Cylindrée <u>1126</u>	CV-impôt <u>5,73</u>	
	Puissance en KW <u>14,7 DIN</u>	à min-1 <u>2600</u>	
Frein auxiliaire <u>mécanique, à disques, sur les roues arrière</u>	Couple max. Nm <u>61,7</u>	à min-1 <u>1800-2200</u>	
	Déparasitage <u>-</u>		
Frein d'arrêt §) <u>identique au frein auxiliaire</u>	Silencieux <u>l = 420 x 156 x 100 mm</u>		
Ralentisseur <u>-</u>			
Contrôle 2 circuits <u>-</u>			

Carrosserie/Équipement <u>2/ avec cabine</u> **)	Poids	avant	arrière	total
Nombre de portes <u>2/ avec cabine</u>	Poids à vide	<u>420</u>	<u>510</u>	<u>930</u> +)
Ceintures sécurité avant <u>-</u>	Répartition charge			
Cale <u>-</u>				
Antivol <u>-</u>	Poids garantis	<u>1000</u>	<u>1250</u>	<u>2250</u>
Réservoir carburant <u>1/ plastique, 19 litres</u>	Pneus	<u>6 - 14</u>	<u>9,5 - 24</u>	<u>++</u>
Avertisseur <u>BOSCH E1 20016</u> ou d'autres modèles homologués	Ply/bar	<u>4 / 2,0</u>	<u>4 / 1,2</u>	
	Charge	<u>600</u>	<u>1350</u>	
	pour Vmax	<u>30</u>	<u>30</u>	
	Jantes	<u>BC5JA x 14 W</u>	<u>DCW7 - 24 W</u>	

Nombre de places total <u>1</u> av <u>1</u> centre _____ ar _____	Dimensions	intérieur	extérieur	Empattement	1550		Garantie poids remorquable avec/sans frein	mécanique	automatique
	Longueur		<u>2740</u>				9300 kg		
	Largeur	<u>1130-1480</u>		Essieu double av _____ ar _____					
	Hauteur	<u>(cheminée) 1820</u>		Voie av <u>925</u> - <u>1125</u>					
	Porte à faux avant	<u>405</u>		Voie ar <u>900</u> - <u>1200</u>					
	Porte à faux arrière	<u>785</u>		Braquage ø <u>5000</u> d <u>4900</u>					
	Garde au sol	à vide _____		en charge _____			Vitesse maximale selon le constructeur testée <u>19,1</u> km/h à min-1 <u>2750</u>	moteur <u>615/1165</u>	prise de force _____

Emissions de bruit		Au passage		Mesure à l'arrêt		Remarques		Indications pour le permis de circulation		(Code)	
Boîte de vitesses		i-e	dB/A	dB/A	min-1						
m9		26,50	76,5	70,0	1950	ao)		Genre du véhicule	Tracteur		
								Marque et type	Y A N M A R YH 226D		
								Homologation No CH	4915 02		
								Carrosserie			
F	G	H	J	R							
De fumée OCE annexe 3		ECE-24									
b = 2,1	à 2470 min-1	k =	à	min-1	k =	à	min-1	Places	total	1	avant
b = 3,3	à 1820 min-1	k =	à	min-1	k =	à	min-1	Poids à vide	930	Carburant	D
b = 3,3	à 1800 min-1	k =	à	min-1	k =	à	min-1	Charge utile	=	Cylindrée	1126
O	O+P										
S Bacharach = 3,5	Pompe d'injection -										
								Poids total	=	CV-impôt	5,73

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

- *) Immatriculation comme chariot à moteur, voir CH 8915 02.
- **) Carrosserie : sur demande resp. lors de l'immatriculation agricole avec cadre de sécurité "JAKOB", No FAT 1031/84, pouvant être complété et devenir une cabine fermée, ou d'autres dispositifs de protection homologués. L'équipement sera contrôlé à l'immatriculation.
- +) Poids à vide : sans dispositif de protection; augmente de 200 kg avec cabine de sécurité complète.
- ++) Variante de pneus : AV = 25x8,50 - 14 4 PR 1050 (1,6) Vmax 30 km/h
AR = 13,6 - 16 4 PR 1600 (1,0) 30 km/h
- §) Dispositif de blocage selon l'article 20, 4e alinéa de l'OCE: verrouillage de la pédale du frein à pied.

Inscription dans le permis de circulation:

101 - 1 plomb sur butée de pleine charge.

Lieu et date de l'homologation

Affoltern a/A. 25.-27.7.84
MÄ(AG)/lin | 7.3.85 Schö/lin

Remplace la fiche d'homologation du

Service fédéral d'homologation